

GEMEINDE OLANG

Autonome Provinz Bozen-Südtirol

**COMUNE DI VALDAORA**

Provincia Autonoma Bolzano-Alto Adige

**Beschluss des
Gemeindeausschusses**Sitzung vom – riunione del
15.07.2026

Gegenstand:

Personal - Aufnahme auf unbestimmte Zeit als spezialisierte Arbeiter, Berufsbild 15, 4. Funktionsebene, Vollzeit

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses im üblichen Sitzungssaal einberufen.

Anwesend sind:

**Delibera della
Giunta Comunale**Uhr – ore
07:00

Oggetto:

Personale - Assunzione a tempo indeterminato in qualità di operaio/a specializzato/a, profilo professionale n. 15, 4° qualifica funzionale, tempo pieno

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta Comunale.

Presenti sono:

		ent. abw. ass. giust.	unent. abw. ass. ingiust.
Lukas Schnarf	Bürgermeister - Sindaco		
Christoph Reden	Vize-Bürgermeister - Vicesindaco		
Katrin Jud	Gemeindereferentin - Assessore		
Elisabeth Plaikner	Gemeindereferentin - Assessore		
Jochen Schenk	Gemeindereferent - Assessore	X	
Philipp Anton Felder	Gemeindereferent - Assessore		

Schriftführer: der amtsführende Gemeindesekretär,
Herr

Segretario: il Segretario comunale reggente, signor

Manfred Mutschlechner

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti

Lukas Schnarf

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La Giunta Comunale passa alla trattazione dell'oggetto su indicato.

Personal - Aufnahme auf unbestimmte Zeit als spezialisierter Arbeiter, Berufsbild 15, 4. Funktionsebene, Vollzeit

Mit Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 127 vom 11.03.2026 hat die Gemeinde Olang einen öffentlichen Wettbewerb nach Titeln und Prüfungen zur Besetzung einer unbefristeten Stelle in Vollzeit als spezialisierte/r Arbeiter/in (Berufsbild Nr. 15 – 4. Funktionsebene) ausgeschrieben.

Festgestellt, dass der diesbezügliche Wettbewerb durchgeführt worden ist und von Seiten der Prüfungskommission das Protokoll vom 21.05.2026 hinterlegt wurde und mit Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 274 vom 10.06.2026 das Protokoll und die entsprechende Rangordnung genehmigt worden ist.

Laut obigen Prüfungsprotokoll und Rangordnung geht Herr Alexander Pineider als Sieger hervor und soll als spezialisierter Arbeiter mit unbefristeten Arbeitsvertrag Berufsbild Nr. 15 in Vollzeit – 4. Funktionsebene - aufgenommen werden.

Mit Schreiben Prot. Nr. 0017862/2026 wurde Herrn Alexander Pineider die Aufnahme in den Dienst mit 03.08.2026 mitgeteilt.

Er ist im Besitz aller Voraussetzungen für die Aufnahme in den Dienst.

Nach Einsicht:

- in die geltende Personaldienstordnung für das Gemeindepersonal;
- in den Stellenplan der Gemeinde und Organigramm;
- in den geltenden bereichsübergreifenden Kollektivvertrag;
- in den Art. 36 Absatz 2 und Art. 54 des Einheitstextes der Abkommen für die Bediensteten der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften;

Nach Einsicht in die folgenden Gutachten im Sinne des Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2:

fachliches Gutachten:

Positiv – digital signiert vom Verantwortlichen des Dienstes Barbara Hellweger, am 14.07.2026 mit dem elektronischen Fingerabdruck: IMSRQkvdyO60dwqteRRSdhLVUjkA975LOpmUfWfck=

buchhalterisches Gutachten:

Positiv – digital signiert vom Verantwortlichen des Dienstes Doris Prighel, am 14.07.2026 mit dem elektronischen Fingerabdruck: xJ3LetoOeb9JfOCVXvpF4gkGgtVmms8aJ4coLZm7LWI=

Aufgrund

Personale - Assunzione a tempo indeterminato in qualità di operaio/a specializzato/a, profilo professionale n. 15, 4° qualifica funzionale, tempo pieno

Con delibera della Giunta Comunale n. 127 del 11/03/2026 il Comune di Valdaora ha indicato un procedimento di assunzione tramite un bando di concorso pubblico per titoli ed esami per il conferimento di un posto a tempo pieno di operaio/a specializzato/a (profilo professionale n° 15 – 4ª qualifica funzionale) a tempo indeterminato.

Constatato che tuttora il rispettivo concorso è stato concluso e da parte della commissione giudicatrice è stato depositato il protocollo del 21/05/2026 e con delibera della Giunta Comunale n. 274 del 10/06/2026 è stato approvato il protocollo e la relativa graduatoria.

In base al protocollo d'esame e alla graduatoria di cui sopra, il signor Alexander Pineider risulta vincitore e viene incaricato come operaio/a specializzato/a a tempo indeterminato profilo professionale n. 15 a tempo pieno – 4 livello funzionale.

Con lettera prot. n. 0017862/2026 è stata comunicata al signor Alexander Pineider l'assunzione in servizio a partire dal 03/08/2026.

Lui è in possesso di tutti i requisiti generici di legge per l'assunzione.

Visto:

- il vigente ordinamento del personale;
- nella pianta organica e organigramma del Comune;
- il vigente contratto intercompartimentale;
- nell'articolo 36, comma 2 e art. 54 del testo unico degli accordi per i dipendenti dei Comuni e delle Comunità comprensoriali;

Visti i seguenti pareri ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2:

parere di regolarità tecnico-amministrativa:

Positivo – firmato digitalmente dal responsabile del servizio Barbara Hellweger, in data 14.07.2026 con l'impronta digitale: IMSRQkvdyO60dwqteRRSdhLVUjkA975LOpmUfWfck=

parere di regolarità contabile:

Positivo – firmato digitalmente dal responsabile del servizio Doris Prighel, in data 14.07.2026 con l'impronta digitale: xJ3LetoOeb9JfOCVXvpF4gkGgtVmms8aJ4coLZm7LWI=

Visti

- des geltenden einheitlichen Strategiedokumentes (DUP) und des geltenden Haushaltsvoranschlages des laufenden Finanzjahres;
- der geltenden Satzung dieser Gemeinde;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2;

b e s c h l i e ß t
DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig und in gesetzlicher Form:

1. Herr Alexander Pineider aus Olang in der Funktion als spezialisierter Arbeiter, IV. Funktionsebene, Vollzeit, untere Besoldungsstufe – 0 Vorrückungen, unbefristet in den Gemeindedienst aufzunehmen und zwar ab 03.08.2026.
2. die Probezeit wird mit 6 Monaten festgesetzt.
3. die nächste Gehaltsvorrückung reift mit 01.08.2028 an, vorbehaltlich der positiven Bewertung.
4. folgende wirtschaftliche Behandlung festzusetzen:
 - jährliches Grundgehalt der IV. Funktionsebene, untere Besoldungsstufe – 0 Vorrückungen;
 - Sonderergänzungszulage im gesetzlichen Ausmaß;
 - Zweisprachigkeitszulage;
 - Aufgabenzulage Art. 54 1a) und b);
 - 13. Monatsgehalt;
5. Herrn Alexander Pineider im gesetzlichen Bestimmungen beim INPS und INAIL zu versichern.
6. die Ausgabe dem entsprechenden Kapitel des Haushaltsvoranschlages anzulasten.

- il vigente documento unico di programmazione (DUP) ed il vigente bilancio di previsione dell'anno finanziario corrente;
- il vigente statuto di questo comune;
- del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2;

LA GIUNTA COMUNALE
d e l i b e r a

ad unanimità dei voti nella forma di legge:

1. di assumere il signor Alexander Pineider di Valdaora, come operaio/a specializzato/a, IV° qualifica funzionale livello retributivo inferiore, 0 scatti a tempo indeterminato a partire dal 03/08/2026.
2. il periodo di prova viene fissato a 6 mesi.
3. il prossimo scatto matura con data 01/08/2028, salvo valutazione positiva.
4. di fissare come segue il trattamento economico:
 - stipendio annuo base del IV. livello professionale, livello retributivo inferiore - 0 scatti;
 - indennità integrativa speciale in misura di legge;
 - indennità bilingue;
 - Indennità di istituto art. 54 1a) und b);
 - 13a mensilità;
5. di assicurare il signor Alexander Pineider in base alle disposizioni vigenti presso l'INPS e INAIL.

di imputare la spesa sul capitolo relativo del bilancio.

Geldvergütungen	Kostenstelle/centro di costo 100500 Strassenwesen - Viabilità Kapitel/capitolo 10051.01.10100 Artikel/articolo	Retribuzioni in denaro
-----------------	--	------------------------

7. dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, mit eigener Abstimmung, einstimmig für unverzüglich vollziehbar erklärt.

6. con votazione separata la presente delibera viene dichiarata immediatamente esecutiva ai sensi del art. 183 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige all'unanimità di voti.

Gelesen, genehmigt und digital signiert

Letto, confermato e firmato digitalmente

Der Vorsitzende – Il Presidente
Lukas Schnarf

Der amtsführende Gemeindesekretär – Il Segretario
comunale reggente
Manfred Mutschlechner

digital signiert / firmato digitalmente

Gegenständlicher Beschluss wird vom 15.07.2026 bis 25.07.2026 auf der digitalen Amtstafel der Gemeinde Olang veröffentlicht und ist vollstreckbar geworden am:

La presente delibera viene pubblicata sul albo pretorio-digitale del Comune di Valdaora dal 15.07.2026 al 25.07.2026 ed è diventata esecutiva in data:

15.07.2026

Gegen diesen Beschluss kann jeder Bürger, während des Zeitraumes der Veröffentlichung gemäß Art. 183 Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 beim Gemeindevausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen kann bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage ab Kenntnisnahme gemäß Art. 120, Abs. 5, G.v.D. Nr. 104/2010.

Contro la presente deliberazione ogni cittadino entro il periodo di pubblicazione, può presentare opposizione alla Giunta Comunale ai sensi dell'art. 183 della Legge Regionale n. 2 del 03.05.2018. Entro 60 giorni dall'esecutività della medesima delibera può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nel settore affidamenti pubblici il termine di ricorso é di 30 giorni dalla conoscenza dell'atto, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.lgs. n. 104/2010.